

اهداءات ۲۰۰۲ أ/ رشاح كامل الكيلانيي القامرة

<u>ڪايل ڪيالن</u>

قصصمنألف ليلة

ابوصيروابوقير

الطبعة الثامنة عشرة

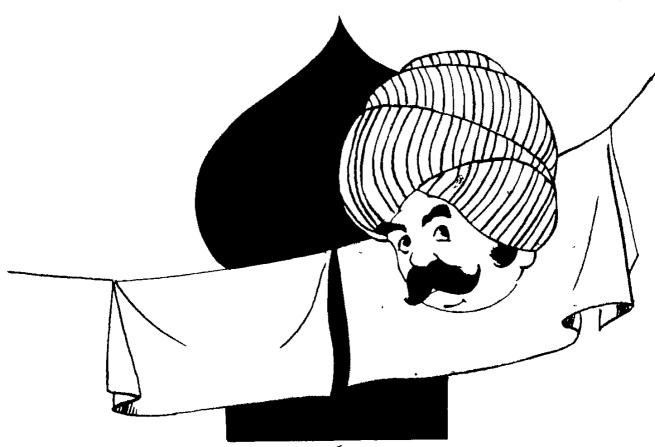




۱ - «أَبُو صِيرٍ »

كَانَ فِي ٱلْإِسْكَنْدَرِيَّةِ حَلَّقَ ۚ ذَكَ ۚ ، حَسَنُ ٱلْخُلُقِ ، طَيِّبُ ٱلْخُلُقِ ، طَيِّبُ ٱلْفُهُ : «أَبُو صِيرٍ» . وَكَانَ فَقِيرًا جِدًا لا يَجِدُ قُوتَ يَوْمِهِ إلَّا الْقَلْبِ، ٱسْمُهُ : «أَبُو صِيرٍ» . وَكَانَ فَقِيرًا جِدًا لا يَجِدُ قُوتَ يَوْمِهِ إلَّا





۲ — «أُبو قير »

وَكَانَ بِجِوارِهِ صَبَّاغُ مَاهِرْ فِي صِناعَتِهِ ، وَلَكِنَهُ مَاكِرُ خَبِيثُ سَيِّ الشَّمْعَةِ اسْمُهُ : « أَبُو قِيرٍ » . وَكَانَ هٰذَا الْجَارُ شَرِهًا طَمَّاعًا . وَهُوَ مِثالُ لِلْغِشِّ والْخِداعِ وَالْمُماطَلَةِ : إذَا حَدَّ ثَكَ كَذَبَ عَلَيْكَ ، وَهُوَ مِثالُ لِلْغِشِّ والْخِداعِ وَالْمُماطَلَةِ : إذَا حَدَّ ثَكَ كَذَبَ عَلَيْكَ ، وَإِذَا اَئْتَمَنْتَهُ خَانَكَ . فَكَرِهَهُ النَّاسُ ، وَإِذَا اَئْتَمَنْتَهُ خَانَكَ . فَكَرِهَهُ النَّاسُ ، وَكَمْ نُعْمَامَلَتِهِ . فَكَسَدَتْ صِناعَتُهُ ، وَلَمْ نُقْبِلْ عَلَيْهِ أَحَدُ ، وَصِارَ النَّاسُ يَحْذَرُونَهُ وَيُحَذِّرُونَ غَيْرَهُمْ مِنْ مُعَامَلَتِهِ .

٣ – إِفْلاسُ «أَ بِي قِيرٍ »

وَكَانَ مِنْ عَادَتِهِ إِذَا جَاءَهُ أَحَدُ بِهُوْ بِ لِيَصْبُعَهُ لَهُ - أَنْ يَوْهَمَهُ أَنَهُ سَيَشْتَرِى بِهِ يَطْلُبَ مِنْهُ ٱللهُ سَيَشْتَرِى بِهِ يَطْلُبَ مِنْهُ ٱللهُ سَيَشْتَرِى بِهِ أَصْبَاعًا . فَإِذَا ٱنْصَرَفَ صَاحِبُ ٱلثَّوْبِ ذَهَبَ « أَبُو قِيرٍ » بِالثَّوْبِ إِلَى الشُوقِ ، فَإِذَا ٱنْصَرَفَ صَاحِبُ ٱلثَّوْبِ ذَهَبَ « أَبُو قِيرٍ » بِالثَّوْبِ إِلَى الشُوقِ ، فَإِعَهُ وَاشْتَرَى - بِشَمَنِهِ وَبِمَا أَخَذَهُ مِنَ ٱلأَجْرِ - مَا شَاءَ الشُوقِ ، فَبَاعَهُ وَاشْتَرَى - بِشَمَنِهِ وَبِمَا أَخَذَهُ مِنَ ٱلأَجْرِ - مَا شَاءَ مِنْ أَطْيَب ٱلْمَآكِلِ وَٱلْحَلُواء .

فَإِذَا عَادَ إِلَيْهِ صَاحِبُ ٱلتَّوْمِ مَاطَلَهُ ، وَتَعَلَّلَ لَهُ بِأَعْذَارِ كَاذَبَةٍ : يَدَّعِى - فِي ٱلْيَوْمِ ٱلْأُوَّلِ - أَنَّهُ كَانَ مَشْغُولًا بِبَعْضِ كَاذِبَةٍ : يَدَّعِى - فِي ٱلْيَوْمِ ٱلنَّانِي - أَنَّ زَوْجَهُ وَلَدَتْ ، الشَّيُوفِ ، وَيَزْعُمُ - فِي الْيَوْمِ الثَّانِي - أَنَّ زَوْجَهُ وَلَدَتْ ، وَهَ كَذَا ؛ حَتَّى يَمَلَّ صَاحِبُ الثَّوْبِ ، فَيَطْلُبَهُ مِنْهُ لِيَصْبُعَهُ عِنْدَ وَهَ كَذَا ؛ حَتَّى يَمَلَّ صَاحِبُ الثَّوْبِ ، فَيَطْلُبَهُ مِنْهُ لِيَصْبُعَهُ عِنْدَ فَيُطَلِّبُهُ مِنْهُ لِيَصْبُعَهُ عِنْدَ غَيْرِهِ ، وَحِينَئِذٍ يَقُولُ لَهُ «أَبُو قِيرٍ» :

«الْحَقُّ يا صاحِبِي أَنَّنِي خَجِلٌ مِنْكَ جِدًّا . وَلَسْتُ أَرَى 'بُدًّا مِنْ 'بُدًا مِنْ أَحْسَنَ صَبْغ ، مِنْ 'مُكَاشَفَتِكَ بِالْحَقِيقَةِ . فَقَدْ صَبَغْتُ ثُو 'بَكَ أَحْسَنَ صَبْغ ، وَنَدْ نُمَكَاشَفَتِكَ بِالْحَقِيقَةِ . فَقَدْ صَبَغْتُ ثُو 'بَكَ أَحْسَنَ صَبْغ ، وَبَدُ لُتُ جُهْدِي كَلَّهُ فِي إِنْقَانِهِ . ثُمَّ جَاءَ لِصُ خَبِيثٌ فَسَرَقَهُ وَ وَبَذَلْتُ جُهْدِي كُلَّهُ فِي إِنْقَانِهِ . ثُمَّ جَاءَ لِصُ خَبِيثٌ فَسَرَقَهُ وَ وَبَذَلْتُ جُهْدِي كَالَهُ فِي إِنْقَانِهِ . ثُمَّ جَاءَ لِصُ خَبِيثُ فَسَرَقَهُ وَ اللّهُ وَاللّهُ وَلَا لَهُ اللّهُ وَاللّهُ وَلّهُ وَاللّهُ ول

- لِسُوءِ الْحَطِّ - مِنْ دُكَّانِي . فَبَحَثْتُ عَنْهُ ، فَكُمْ أَجِدْهُ» . فَيَصْرِفُ صَاحِبُ الثَّوْبِ إِذَا جَازَتْ عَلَيْهِ حِيلَتُهُ ، أَوْ يَتَشَاجَرُ فَيَسْطَرِفُ صَاحِبُ الثَّوْبِ إِذَا جَازَتْ عَلَيْهِ حِيلَتُهُ ، أَوْ يَتَشَاجَرُ مَعَهُ إِذَا ارْتَابَ (أَيْ : شَكَّ) فِي قَوْلِهِ ، ثُمُ لَا يَظْفَرُ مِنْهُ بِشَيْءِ عَلَى الْحَالَيْنِ .

وَمَا رَالَ كَذَٰ لِكَ حَتَّى عَلِمَ بِهِ الْقَاضِي ، فَأَمَرَ بِإِغْلَاقِ ذُكَّابِهِ ، حَتَّى يَأْمَنَ النَّاسُ شَرَّهُ .



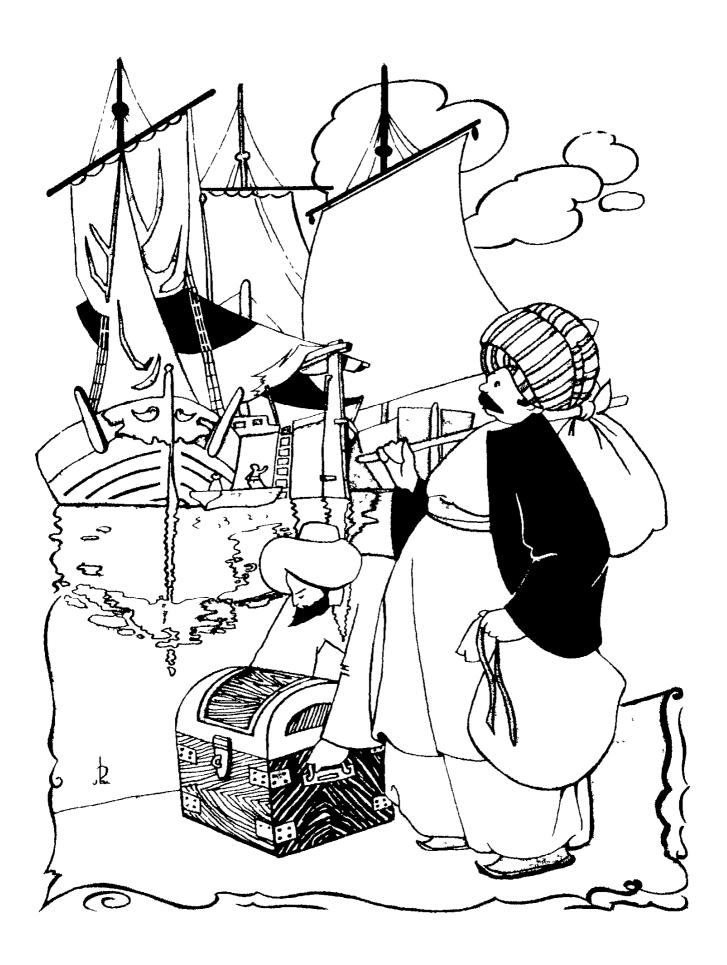


٤ – الْعَزْمُ عَلَى السَّفَرِ

وَكَانَ «أَبُو صِيرِ » يَرَى مُماطَلَةً جارهِ وَهَرَبَهُ مِنْ أَداءِ الْحُقُوق إِلَى أَصْحَابِها ، فَيَنْصَحُ لَهُ بِالْإِسْتِقَامَةِ ، فَلَا يَسْمَعُ لَهُ قَوْلًا . فَلَمَّا أَعْلَقَ الْقاضِي دُكَّانَ «أَبِي قِيرٍ»، قالَ لِصاحِبِهِ «أَبِي صِيرٍ»: « مَالَنَا وَلِهِلْذَا الْمَكَانِ؟ أَلَيْسَ خَيْرًا لَنَا أَنْ نُسَافِرَ إِلَى بَلَدِ آخَرَ ، لَعَلَّنَا نَجِدُ رِزْقًا أَحْسَنَ مِمَّا وَجَدْنَاهُ فِي هٰذَا الْبَلَدِ؟ » وَكَانَ «أَبُو صِيرِ » – كَمَا قُلْنا – يَشْكُو الْكَسَادَ ، وَ يُفَكِّرُ فِي السَّفَر إِلَى بَلَدٍ آخَرَ ، فارْتَاحَ لِكَلامِ صاحِبِهِ ، وَوافَقَهُ عَلَى السَّفَرِ . فَقَالَ لَهُ «أَبُو قِيرِ » : «عاهد نِي إِذَنْ عَلَى أَنْ تَعْمَلَ بجد ٍ ، وَ نَقْسِمَ بَيْنَنَا كُلَّ مَا نُصِيبُ مِنَ الرِّزْقِ بِالسَّو يَّةِ » . فَعَاهَدَهُ «أَبُو صِيرِ » عَلَى ذٰلِكَ ، وَبَاعَ دُكَّانَهُ ، وَاسْتَعَدَّ لِلسَّفَرِ

فَعَاهَدَهُ ﴿ أَبُو صِيرٍ ﴾ عَلَى ذَلِكَ ، وَبَاعَ دُكَّانَهُ ، وَاسْتَعَدَّ لِلسَّفَرِ مَعَهُ بِأُوّلِ سَفِينَةٍ تَقُومُ مِنَ الْإِسْكَنْدَرِيَّةِ .





٥ - فِي السَّفِينَةِ

وَبَعْدَ أَيَّامٍ قَلَائِلَ رَكِبَ «أَبُو صِيرِ » وصاحِبُهُ سَفِينَةً كَبيرَةً فِيهَا كَثِيرٌ مِنَ الْمُسَافِرِينَ . ولَمَّا صارَتِ السَّفِينَةُ فَى نُمَوْضَ الْبَحْرِ ، نَشِطَ «أَبُو صِيرِ » إِلَى الْعَمَلِ . فَقَامَ – ومَعَهُ أَدَواتُهُ – لِيَبْحَثَ اَبِيْنَ رُكَّابِ السَّفِينَةِ عَنْ عَمَلِ لَهُ . فَناداهُ أَحَدُ الْمُسَافِرِينَ لِيَحْلِقَ لَهُ رَأْسَهُ . وَلَمَّا انْتَهَى مِنْ عَمَلِهِ أَعْطاهُ شَيْمًا مِنَ الطَّعامِ وَالْمالِ . وَدَعَاهُ ثَانِ وَثَالِثُ ، فَلَمَّا انْقَضَى النَّهَارُ عَادَ «أَبُو صِيرِ » إِلَى صاحِبهِ - وَمَعَهُ طَعَامٌ كَثِيرٌ - فَأَكَلا مَعًا . وَكَانَ «أَبُو قِيرِ » يُقْبِلُ عَلَى الْأَكْلِ بِشَهِيَّةٍ عَجِيبَةٍ ، وَشَرَهِ لامَثِيلَ لَهُ . وَفَي الْيَوْمِ الثَّانِي دَعَاهُ رُبَّانُ السَّفِينَةِ لِيَحْلِقَ لَهُ . وَسُرَّ مِنْ أَدَبِهِ وَمَهَارَتِهِ ، فَدَعَاهُ وَصَاحِبَهُ إِلَى الْأَكْلِ عَلَى مَائِدَتِهِ كُلَّ يَوْمٍ . وَكَانَ « أَبُو صِيرٍ » لا يَتَوانَى عَنِ الْعَمَلِ ، فَكَانَ يَحْلِقُ كُلَّ يَوْمِ لِبَعْضِ الْمُسَسَافِرِينَ ، وَيَأْخُذُ مِنْهُمْ أَجْرَهُ ، وَلَا يَضَنُّ عَلَى صَاحِبِهِ «أَبِي قِيرٍ» بِشَيْء يَطُلُبُهُ ، حَتَّى وَصَلَتِ السَّفِينَةُ - بَعْدَ

عِشْرِينَ يَوْمًا - إِلَى مَدِينَةِ كَبِيرَةٍ ، فَلَزَلَ ﴿أَبُو صِيرٍ ، مَعَ صَاحِبِهِ إِلَيْهَا .

٦ - في الْمَدِينَةِ

وَ لَمَّا طَافًا بِأَسُوا قِهَا وجَدَاهَا مُمْرْدَحِمَةً بِالتُّجَّارِ وَالصُّنَّاعِ ، فَعَزَمَا عَلَى الْإِقَامَةِ فِيهَا أَيَّامًا . وَاسْتَأْجَرَ «أَبُو صِيرٍ » غُرْفَةً صَغِيرَةً فِي أَحَدِ الْفَنادِقِ لِيُقِيمَ فِيها مَعَ صاحِبِهِ . وَكَانَ «أَبُو صِيرٍ» يُبَكِّرُ في القيام مِنَ النَّوْمِ فَيرَى صاحِبَهُ لا يَزالُ نائِمًا . فإذا أَيْقَظَهُ تَظَاهَرَ بِٱلضَّعْفِ وَالْمَرَضِ . فَيَخْرُبُحُ « أَبُو صِيرٍ » وَحْدَهُ إِلَى الْمَدِينَةِ يَتَكَمَّسُ رِزْقَهُ خِلالَ النَّهَارِ ، ثُمَّ يَعُودُ إِلَى صَاحِبِهِ بِأَلطَّعَامِ ، فَيَأْكُلُهُ بِشَرَهٍ غَرِيبٍ . وَمَا زَالَ كَذَٰلِكَ أَكْثَرَ مِنْ شَهْرَيْنَ . ثُمَّ مَرضَ «أَبُو صِيرِ»، وَأَشْتَدَّ بِهِ الْمَرَضُ وَالضَّعْفُ، فَعَجَزَ عَنِ الْنُحُرُوجِ ، وَلَزِمَ الْفِراشَ . فَلَمَّا جاءَ الْيَوْمُ التَّالَى ، بَحَثَ « أَبُو قِيرٍ » فِي الْغُرُ فَةِ عَنْ طَعَامٍ كَأْ كُلُهُ فَكُمْ يَجِدْ شَيْئًا . وَرَأَى صاحِبَهُ « أَبَا صِيرِ » مُسْتَغْرِقًا فِي النَّوْمِ . فَظَلَّ لَيْفَتِّسُ فِي ثِيابِ

«أَبِي صِيرٍ» حَتَّى عَثَرَ عَلَى كِيسِ نَقُودِهِ ، فَأَخَذَهُ مَعَهُ ، ثُمَّ خَلَ خَرَجَ وَأَغِلَقَ بابَ الْغُرْفَةِ عَلَى صاحِبِهِ «أَبِي صِيرٍ» ، وَعَزَمَ عَلَى خَرَجَ وَأَغْلَقَ بابَ الْغُرْفَةِ عَلَى صاحِبِهِ «أَبِي صِيرٍ» ، وَعَزَمَ عَلَى أَنْهُرَبِ مِنْهُ .



PI IOTHECA ALEXANDRINA

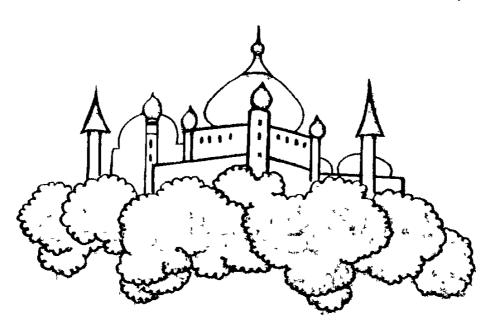
٧ - مَصْبَغَةُ «أَبِي قِيرِ »

أُمُّ مَشَى «أَبُو قِيرٍ » فِي أَسُواقِ الْمَدِينَةِ ، فَرَأَى دُكَّانَ صَبَّاغٍ . فَوَقَفَ يَتَعَجَّبُ أَشَدَّ الْعَجَبِ ، فَوَقَ يَتَعَجَّبُ أَشَدَّ الْعَجَبِ ، فَوَقَ يَتَعَجَّبُ أَشَدَّ الْعَجَبِ ، فَوَقَ يَتَعَجَّبُ أَشَدَّ الْعَجَبِ ، فَعَالَمُ لَى اللَّوْنَ الْأَزْرَقَ وَحْدَهُ . فَتَأَمَّلَ فِي لِأَنَّهُ لَمْ يَرَ إِلَّا اللَّوْنَ الْأَزْرَقَ ، وَاللَّوْنَ الْأَبْيَضَ . فَالْرْدَادَ مَلابِسِ الْمَارَّةِ فَلَمْ يَرَ إِلَّا اللَّوْنَ الْأَزْرَقَ ، وَاللَّوْنَ الْأَبْيَضَ . فَالْرْدَادَ عَجَبُهُ ، وَأَخْرَجَ مِنْدِيلَهُ الْأَبْيَضَ ، وَطَلَبَ مِنَ الصَّبَّاغِ أَنْ يُلَوِّنَهُ لَهُ عَجَبُهُ ، وَأَخْرَجَ مِنْدِيلَهُ الْأَبْيَضَ ، وَطَلَبَ مِنَ الصَّبَّاغِ أَنْ يُلَوِّنَهُ لَهُ اللَّوْنَ الْأَنْونِ الْأَحْمَرِ . فَقَالَ لَهُ الصَّبَّاغُ : « نَحْنُ لا نَعْرِفُ إِلَّا اللَّوْنَ الْأَنْونِ الْأَدْونَ الْأَنْونَ الْأَنْونَ الْمُخْتَلِفَةِ الْأُخْرَى . الْأَرْرَقَ » . فَعَطُمَتْ دَهْشَةُ «أَبِى قِيرٍ » ، وَعَرَضَ عَلَيْهِ أَنْ يَقْبَلَهُ الْأَوْنِ الْمُخْتَلِفَةِ الْأُخْرَى . أَبِي مَلِيهُ أَنْ يَقْبَلُهُ الْمُنْ يَقْبَلُهُ عَلَيْهِ الْأَنُوانِ الْمُخْتَلِفَةِ الْأُخْرَى . أَنْ يَقْبَلُهُ مَنَ الصَّبَّاغُ ، وقالَ لَهُ يَصِبُغُ بِالْأَنُوانِ الْمُخْتَلِفَةِ الْأُخْرَى . فَوَالَ لَهُ أَوْنَ الصَّبَاغُ ، وقالَ لَهُ أَوْلَ الْمُخْتَلِفَةِ الْأُخْرَى . فَوَالَ لَهُ أَوْلُ اللَّوْلُ الْمُخْتَلِفَةِ الْأُخْرَى . فَوَالَ لَهُ أَوْلُ الْمُخْتَلِفَةِ الْأُخْرَى .

« نَحْنُ لا َ نَقْبَلُ - فِي هٰذِهِ الصِّناعَةِ - غَرِيبًا عَنَّا » .

فَذَهَبَ إِلَى صَبَّاعٍ ثَانٍ وَثَالِثٍ وَرَابِعٍ ، فَلَقِيَ مِنْهُمْ مِثْلَ مَا لَقِيهُ فَذَهَبَ إِلَى صَبَّاعٍ ثَانٍ وَثَالِثٍ وَرَابِعٍ ، فَلَقِيَ مِنْهُمْ مِثْلَ مَا لَقِيهُ مِنْ الصَّبَّاعِ الْأُوّلِ . وَلَمْ يَكُنْ فِي قُدْرَتِهِ أَنْ يُنْشِئَ مَصْبَغةً ، لِفَقْرِهِ وَقَالَةُ مَا مَعَهُ مِنَ النَّقُودِ . فَذَهَبَ إِلَى الْمَلِكِ ، وَبَسَطَ لَهُ شَأْنَهُ .

فَسُرَّ الْمَلِكُ مِنْ فِكُرَّتِهِ، وَأَمَرَ بِبِناءِ مَصْبَعَةً كَبِيرَةٍ لَهُ فِي أَحْسَنِ شُوارِعِ ٱلْمَدِينَةِ وَفْقَ مَا يَشْتَهِى . وأَحْضَرَ لَهُ كَثِيرًا مِنَ النِّيابِ شُوارِعِ ٱلْمَدِينَةِ وَفْقَ مَا يَشْتَهِى . وأَحْضَرَ لَهُ كَثِيرًا مِنَ النَّيابِ لِيَصْبُعُهَا لَهُ ، فَصَبَعَهَا أَحْسَنَ مَكَا فَأَةٍ . وَأَقْبَلَ الْأُمْرَاءُ وأَعْيانُ الْمَدِينَةِ بِذَلِكَ ، وكَا فَأَهُ أَحْسَنَ مُكَا فَأَةٍ . وَأَقْبَلَ الْأُمْرَاءُ وأَعْيانُ الْمَدِينَةِ بِذَلِكَ ، وكَا فَأَهُ أَحْسَنَ مُكَا فَأَةٍ ، وَأَقْبَلَ الْأُمْرَاءُ وأَعْيانُ الْمَدِينَةِ عَلَى مَصْبَعَتِهِ ، فَرَاجَتْ صِناعَتُهُ ، وكَثرَ مالُهُ ، وأَصْبَحَ مِنْ كِبالِ الْأَغْنِياءِ . ولَمْ يُفَكِّرُ لَحْظَةً واحِدَةً فِي صاحِبِهِ «أَبِي صِيرٍ» الَّذِي الْمُعْمَةُ وآواهُ ، وَبَذَلَ لَهُ كُلَّ مَا يَسْتَطِيعُ مِنَ الْمُساعَدَةِ فِي أَيَّامِ مَحْنَتِهِ وَقَوْهُ ، وَبَذَلَ لَهُ كُلَّ مَا يَسْتَطِيعُ مِنَ الْمُساعَدَةِ فِي أَيَّامِ مَحْنَتِهِ وَقَوْهُ ، وَبَذَلَ لَهُ كُلُّ مَا يَسْتَطِيعُ مِنَ الْمُساعَدَةِ فِي أَيَّامِ مَحْنَتِهِ وَقَوْهُ ، وَبَذَلَ لَهُ كُلُ مَا يَسْتَطِيعُ مِنَ الْمُساعَدَةِ فِي أَيَّامِ مَحْنَتِهِ وَقَوْهُ ، وَبَذَلَ لَهُ كُلُ مَا يَسْتَطِيعُ مِنَ الْمُساعَدَةِ فِي أَيَّامِ مَحْنَتِهِ وَقَوْهُ ، وَبَذَلَ لَهُ كُلُ مَا يَسْتَطِيعُ مِنَ الْمُساعَدَةِ فِي أَيَّامِ



٨ - مُقابَلَةُ الصَّدِيقَيْن

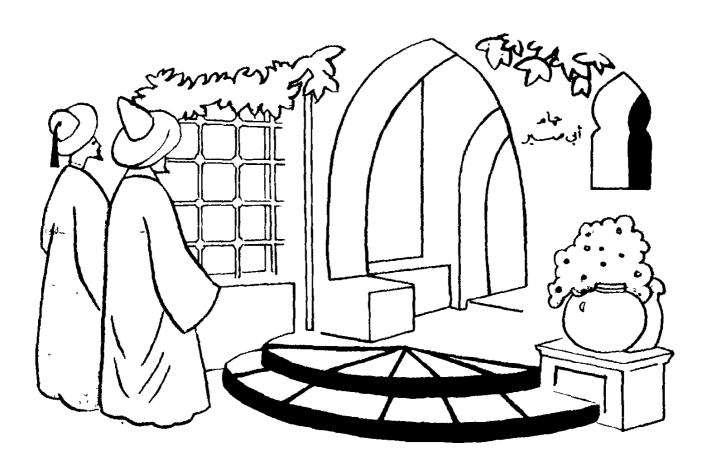
أُمَّا «أَبُو صِيرٍ » فَقَدْ لَزِمَ فِراشَهُ ثَلاثَةَ أَيَّامٍ ، وَهُوَ لا يَسْتَطِيعُ الْحَراكَ مِنْ شِدَّةِ الْمَرَضِ ، حَتَّى فَطَنَ إِلَيْهِ صَاحِبُ الْفُنْدُق. فَدَهَبَ إِلَى غُرْفَتِهِ فَرَآهَا مُعْلَقَةً . فَبَحَثَ عَنْ مِفْتَاحٍ يَفْتَحُها بِهِ ، وَلَمَّا رأَى « أَبَا صِيرِ » وَهُوَ مَهُوكُ الْقُوَى مِنْ شِدَّةِ الْمَرَضِ ، عَطَفَ عَلَيْهِ وَرَقَ لَهُ قَلْبُهُ ، وَوَكَّلَ بِهِ خادِمًا يَخْدُمُهُ . وبَحَثَ «أَبُو صِيرِ » عَنْ كِيسِ نَقُودِهِ لِيُعْطِي صَاحِبَ الْفَنْدُقِ شَيْئًا مِنَ الْمَالِ فَلَمْ يَجِدْهُ . فَقَالَ لَهُ صَاحِبُ الْفُنْدُقِ : « لا يَحْزُنْكَ ذَاكِ وَالْكَ ذَاكِ يَا أَخِي ، فَإِنِّي لَسْتُ فِي حَاجَةٍ إِلَى الْمَالِ » . وَمَا زَالَ صَاحِبُ الْفُنْدُقِ يُوَّ اللِّي «أَبَا صِيرِ » وَكَيْعَنَى بِأَمْرِهِ - عِدَّةَ أَشْهُرُ - حَتَّى شُفِيَ مِنْ مَرَضِهِ ، وَعَادَ إِلَيْهِ نَشَاطُهُ وَقُوْتُهُ ۚ فَخَرَجَ مِنَ الْفُنْدُقِ ، وَمَشَى فِي إِحْدَى أَسُواقِ الْمَدِينَةِ ، فَرَأَى زحامًا شَدِيدًا أَمامَ مَصْبَغَةٍ كَبِيرَةٍ . وَنَظَرَ فِي الْمَصْبَغَةِ فَرَأَى كَثِيرًا مِنَ الْخَدَمِ عَلَيْهِمْ أَفْخَرُ الشِّيابِ. وَرَأَى صَدِيقَهُ «أَبَا قِيرِ » جالِسًا فِي صَدْرِ الْمَكَانِ – وَهُوَ

يَأْمُرُ وَ بَنْهِي - فَفَرِحَ «أَبُو صِبرِ » أَشَدَّ الْفَرَحِ بِمَا نَالَهُ صَدِيقُهُ مِنَ النَّجارِ وَالتُّو ْفِيق . وَقالَ فِي نَفْسِهِ · « لَعَلَّهُ شُغِلَ عَنِّي طُولَ هٰذِهِ ٱلمُدَّةِ بِنَنظِيمٍ هٰذِهِ الْمَصْنَعَةِ الْكَبِيرَةِ ! وَلا شَكَّ أَنَّهُ سَيَفْرَحُ أَشَدَّ الْفَرَحِ حِينَ يَرانِي ، بَعْدَ أَنْ شُفِيتُ مِنْ مَرَضِي! » ثُمَّ دَخَلَ «أَبُو صِيرٍ » لِيُهَنِّئَ صَاحِبَهُ بِمَا نَالَهُ مِنَ النَّجَاجِ وَالتُّو ْفِيق . وَلٰكِنْ خَابَ ظَنُّهُ . فَمَا كَادَ يَرَاهُ «أَبُو قِيرٍ » حَتَّى صاحَ بِهِ غاضِبًا: «أَلَا تَزالُ - أَيُّهَا اللِّصُّ الْخَيثُ - تَتَسَلَّلُ إِلَى مَصْبَغَتِي لِتَسْرِقَ الشِّيابَ مِنْها؟ أَلَمْ يَكْفِكَ ما سَرَقْتَهُ مِنِّي في الْمَرَّاتِ السَّابِقَةِ ؟ وَاللهِ لا نُبدُّ مِنْ عِقَابِكَ حَتَّى لا تَعُودَ إِلَى السَّرقَةِ بَعْدَ هٰذَا الْيَوْمِ» . ثُمَّ أَمَرَ غِلْمانَهُ بِضَرْبِهِ ، فَضَرَبُوهُ ضَرْبًا مُوجِعًا حَتَّى أُغْمِيَ عَلَيْهِ مِنْ شِدَّةِ الضَّرْبِ، ثُمَّ أَلْقَوْا بِهِ فى الطّريق .



۹ - حَمَّامُ «أَبِي صِيرِ »

وَلَمَّا أَفَاقَ «أَبُو صِيرِ» عادَ إِلَى غُرْفَتِهِ مَحْزُونًا مُمَّأَلِمًا مِمَّا حَدَثَ لَهُ . ثُمَّ خَرَجَ فِي الْيَوْمِ التَّالِي يَبْحَثُ عَنْ حَمَّامٍ يَسْتَحِمُ فِيهِ ، فَلَمْ يَجِدْ . فَسَأَلَ النَّاسَ : أَيْنَ يَسْتَحِمُّونَ ؟ فَقَالُوا لَهُ : « إِنَّنَا نَذْهَبُ إِلَى الْبَحْرِ لِنَسْتَحِمَّ فِيهِ » . فَقَالَ فِي نَفْسِهِ : « إِنَّ جَمَالَ هٰذِهِ ٱلْمَدِينَةِ الْكَبِيرَةِ لا يَتِمُ اللَّا إِذَا أُنْشِيَ فِيهَا حَمَّامٌ " . ثُمَّ ذَهَبَ إِلَى الْمَلِكِ ، وَشَرَحَ لَهُ فِكُرْتَهُ . فَرَضِيَ عَنْهَا ، وَأَمَرَ بِبِناءِ حَمَّامٍ فَخْمٍ - فِي أَحْسَن مَكَانِ فِي الْمَدِينَةِ -وَفْقَ مَا يَشْتَهِي « أَبُو صِيرٍ » . وَلَمَّا فَرَغُوا مِنْ بِنائِهِ وَإِعْدادِهِ . ذَهَبَ «أَبُو صِيرِ » إِلَى الْمَلِكِ ، ودَعاهُ إِلَى زيارَةِ حَمَّامِهِ . فَلَمَّا دَخَلَ الْمَلِكُ الْحَمَّامَ سُرَّ مِنْ نِظامِهِ وَنَظافَتِهِ ، وَأَعْجِبَ بِذَكاءِ «أَبِي صِيرِ » وأُدَبِهِ إِعْجابًا كَبِيرًا . ثُمَّ خَرَجَ الْمَلِكُ – بَعْدَ أَن اسْتَحَمَّ فِيهِ - مَسْرُورًا راضِيًا . وَكَافَأَ «أَبَا صِيرِ » أَحْسَنَ مُكَا فَأَةٍ . وَفِي الْأَيَّامِ التَّالِيَةِ زارَ الْأُمَرَاءِ والْوُزَراءُ وأَعْيانُ الْمَدِينَةِ حَمَّامَ «أَبِي صِيرٍ »، وأُعْجِبُوا بِهِ الْإِعْجابَ كُلَّهُ. وكانَ يُكْرِمُهُمْ عَايَةَ الْإِكْرامِ ، فأَحَبُّوهُ جَمِيعًا. وتتابَعَ النّاسُ عَلَى حَمَّامِهِ. عايَةَ الْإِكْرامِ ، فأَحَبُّوهُ جَمِيعًا. وتتابَعَ النّاسُ عَلَى حَمَّامِهِ ، وَلَمْ يَنْسَ «أَبُو صِيرٍ » صاحِبَ الْفُنْدُقِ الَّذِي أَسَّاهُ فِي مَرَضَهِ ، وَلَمْ يَنْسَ «أَبُو صِيرٍ » صاحِبَ الْفُنْدُقِ الَّذِي أَسَّاهُ فِي مَرَضَهِ ، فَدَعاهُ إِلَى زِيارَتِهِ وأَكْرَمَهُ ، وأَرْسَلَ إِلَيْهِ كَثِيرًا مِنَ الْهَدايا فَدَعاهُ إِلَى زِيارَتِهِ وأَكْرَمَهُ ، وأَرْسَلَ إِلَيْهِ كَثِيرًا مِنَ الْهَدايا الْفَاخِرَةِ والنَّفَائِسِ الْفَالِيَةِ .



١٠ - «أَبُو قِيرٍ » يَزُورُ الْحَمَّامَ

وَسَمِعَ « أَبُو قِيرٍ » بِحَمَّامِ صاحِبِهِ ٱلَّذِي ذاعَ صِيتُهُ ، فَذَهَبَ إلَيْهِ . وَلَمْ يَكُدُ يَرَى صاحِبَهُ ﴿ أَبَا صِيرِ » حَتَّى أَقْبَلَ عَلَيْهِ وَعَانَقَهُ ، ثُمَتَنَاسِيًا إِسَاءَتَهُ إِلَيْهِ وَضَرْبَهُ وَطَرْدَهُ . وَقَالَ لَهُ : « أَهْذِهِ يا أَخِي هِيَ خُقُوقُ الصُّحْبَةِ ؟ أَهْكَذَا يَنْسَى الصَّدِيقُ صَدِيقَهُ ؟ لَقَدْ بَحَثْتُ عَنْكَ فِي كُلِّ مَكَانِ فَلَمْ أَعْثُرْ عَلَيْكَ ، فَأَيْنَ كُنْتَ ؟ » فَتَعَجَّبَ " أَبُو صِيرِ » مِنْ كَلامِ صاحبِهِ ، وَقَالَ لَهُ : " أَلَمْ أَذْهَبْ إِلَى مَصْبَغَتِكَ لِزِيارَتِكَ ، وَكَانَ نَصِيبِيَ الْإِهانَةَ وَالطُّرْدَ؟ » فَتَظَاهَرَ «أَبُو قِيرٍ » بِالْأَسَفِ ، وَقَالَ لَهُ : « لا حَوْلَ وَلا قُوْآةَ إِلَّا بِٱللَّهِ! لَقَدْ حَسِبْتُكَ يَا أَخِي - لِسُوءِ الْحَظِّ - اللِّصَّ ٱلَّذِي تَعَوَّدَ سَرِقَةَ الشِّيابِ . وقَدْ كُنْتُ مَشْغُولاً فَلَمْ أَتَثَبَّتْ مِنْ رُوْيَتِكَ ! وَلَعَلَّ الْمَرَضَ قَدْ غَيَّرَ مِنْ مَلامِحِ وَجْهِكَ ، فَلَمْ أَعْرِفْكَ ! وَلَقَدْ كَانَ مِنَ الْواجِبِ عَلَيْكَ أَنْ تُنَبِّهَ إِلَى خَطَئِي - حِينَئِذٍ - وَتَذْكُرُ لِيَ اسْمَكَ لِأُقَا بِلَكَ بِمَا أَنْتَ أَهْلُهُ مِنَ النَّرْحِيبِ والْإِكْرَامِ».

۱۱ - نَصِيحَةُ «أَبِي قِيرٍ»

وَلَمَّا سَمِعَ «أَبُو صِيرٍ» كَلامَ صاحِبِهِ ، حَسِبَهُ صادِقًا فِي دَعُواهُ فَعَذَرَهُ ، وَأَكُرُ مَهُ كُلَّ الْإِكْرَامِ . وَلَمَّا سَأَلَهُ «أَبُو قِيرٍ» قَصَّتَهُ عَنْ سَبَبِ إِنْشَائِهِ هٰذَا الْحَمَّامَ ، قَصَّ عَلَيْهِ «أَبُو صِيرٍ» قَصَّتَهُ كُلَّهَا . فَقَالَ لَهُ «أَبُو قِيرٍ» : «ولكِنَّنَكَ نَسِيتَ شَيْئًا واحِدًا لا يَكُمُلُ حَمَّامُكَ إِلَّا بِهِ! » فَقَالَ لَهُ «أَبُو صِيرٍ» : «وما هُو ؟» لا يكُمُلُ حَمَّامُكَ إلَّا بِهِ! » فَقَالَ لَهُ «أَبُو صِيرٍ» : «وما هُو ؟» فَقَالَ لَهُ « أَبُو صِيرٍ » : «وما هُو ؟» لا يكُمُلُ حَمَّامُكَ إلَّا بِهِ! » فَقَالَ لَهُ « أَبُو صِيرٍ » . فَلُو حَلَقْتَ لَلْهُ مَاهِرُ فِي صِناعَتِكَ . فَلَوْ حَلَقْتَ للْمَالِكِ حَيْنَ يَزُورُ حَمَّامَكَ حَلَّاهُ فِي نَصِيحِتِهِ ، وَشَكَرَهَا لَهُ ، وَوَعَدَهُ فَحَسِبَهُ «أَبُو صِيرٍ» مُخْلِصًا فِي نَصِيحَتِهِ ، وَشَكَرَهَا لَهُ ، وَوَعَدَهُ بَعْضِيمَةً هَا .

۱۲ - وِشايَةُ «أَبِي قِيرٍ»

وَلَمَّا خَرَجَ «أَبُو قِيرٍ» مِنْ حَمَّامِ صَاحِبِهِ ، ذَهَبَ مُسْرِعًا إِلَى الْمَلِكِ ، وَقَالَ لَهُ : «لَيْسَ فِي قُدْرَتِي يَا مَوْلاَى أَنْ أَكُمْ عَنْكَ حَيْكَ مَوْلاَى أَنْ أَكُمْ عَنْكَ حَقِيقَةً هٰذَا الرَّجُلِ الْخَبِيثِ الْمَاكِرِ ، فَقَدْ جَاءَ هٰذَا الْبَلَدَ لِقَتْلِكَ . »

فَدَهِ الْمَلِكُ ، وَلَمْ يُصَدِّقَهُ . فَقَالَ لَهُ ﴿ أَبُو قِيرٍ » : ﴿ إِنِّى أَعْرِفُ هَذَا الرَّجُلَ . وَقَدْ أَخْبَرَنِى أَنَّ مَلِكَ الْجَزائرِ – الَّذِى انْتَصَرْتَ عَلَيْهِ فِي الْعامِ الْماضِي وَقَهَرْتَهُ – أَوْفَدَهُ إِلَى مَدِينَتِكَ لِيَحْتَالَ عَلَيْهِ فِي الْعامِ الْماضِي وَقَهَرْتَهُ إِذَا نَجَحَ فِي مَكِيدَتِهِ . فَأَحْذَرُهُ لِقَتْلِكَ ؛ وَوَعَدَهُ بِمُكَافَأَةٍ عَظِيمَةٍ إِذَا نَجَحَ فِي مَكِيدَتِهِ . فَأَحْذَرُهُ اللّهَ عَلَى نَجَاتِكَ مِنْ شَرِّهِ فِي الْمَرَّةِ اللّهَ عَلَى نَجَاتِكَ مِنْ شَرِّهِ فِي الْمَرَّةِ اللّهَ عَلَى نَجَاتِكَ مِنْ شَرِّهِ فِي الْمَرَّةِ اللّهُ وَلَى » .

وَقَالَ لَهُ الْمَلِكُ : «وَما هِيَ الْمَكِيدَةُ الَّتِي دَبَّرَها لِقَتْلِي ؟ » فَقَالَ لَهُ : «سَيَدْعُوكَ إلى زِيارَة حَمَّامِهِ مَرَّةً أُخْرَى ، ثُمَّ يَقُولُ لَكَ : إِنَّهُ حَلَّقُ ماهِرْ ، وَإِنَّ الإسْتِحْمامَ لا يَتِمُ إلَّا بِالْحِلاقَةِ . وَقَدْ أَعَدَّ لِقَتْلِكَ مُوسَى ماضِيَةً مَسْمُومَةً » .

۱۳ - غَضَبُ الْمَلِكِ عَلَى « أَبِي صِيرٍ »

وَفِي الْيَوْمِ التَّالِي ذَهَبَ «أَبُو صِيرٍ » إِلَى الْمَلِكِ وَدَعَاهُ إِلَى زِيارَةِ حَمَّامِهِ ، وَكَمَّا عَرَضَ عَلَيْهِ أَنْ يَحْلِقَ لَهُ ، وَرَأَى فِي يَدِهِ مُوسَى الْحِلاقَةِ حَسِبَ «أَبَا قِيرٍ » صادِقًا فِي وِشايَتِهِ . فَغَضِبَ عَلَى الْحِلاقَةِ حَسِبَ «أَبَا قِيرٍ » صادِقًا فِي وِشايَتِهِ . فَغَضِبَ عَلَى

«أبِي صِيرٍ» غَضَبًا شَدِيدًا ، وأَمَرَ كَبِيرَ الْخَدَمِ أَنْ يَضَعَهُ فِي غِرارَةٍ ، (أَى : زَكِيَةٍ) ، ثُمَّ يُلْقِيَهُ فِي الْبَحْرِ . وَوَقَفَ الْمَلِكُ غِرارَةٍ ، (أَى : زَكِيَةٍ) ، ثُمَّ يُلْقِيَهُ فِي الْبَحْرِ . وَوَقَفَ الْمَلِكُ فِي النَّافِذَةِ لِيَراهُ .





١٤ - حاتم الْمُلْكِ

وَكَانَ كَبِيرَ الْخَدَمِ يُحِبُّ «أَبَا صِيرِ » لِأَدَبِهِ وَمُرُوءَتِهِ . فَطَلَبَ مِنْهُ أَنْ يَخْتَى فَى اَيْتِهِ ، ثُمَّ يُسافِرَ إِلَى اللَّهِ فِي أُوَّل سَفِينَةٍ قادِمَةٍ حَتَّى لا رَاهُ الْمَلِكُ . وَذَهَبَ كَبِيرُ الْخَدَمَ فَمَلَّ الْغِرارَةَ (أَى: الزَّ كِيَبَةَ) حِجَارَةً وَرَمْلاً : وَوَقَفَ عَلَى شَاطِيءِ الْبَحْرِ تَحْتَ نَافِذَةِ الْقَصْرِ الْمَلَكِيِّ. وَأَشَارَ الْمَلِكُ إِلَيْهِ أَنْ لِيلْقِيَ الْغِرارَةَ فَأَلْقاها ، وَسَقَطَ خَاتُمُ الْمُلْكِ مِنْ إِصْبَعِ الْمَلِكِ ، وَهُوَ يُشِيرُ بِهِ إِلَى كَبِيرِ الْخَدَمِ . فَعَادَ الْمَلِكُ وَهُوَ مَغْمُومٌ أَشَدَّ الْغَمِّ . وَجَلَسَ « أَبُو صِيرٍ » عَلَى شاطِيء الْبَحْرِ يَصْطَادُ السَّمَكَ ، فَأَصْطَادَ سَمَكًا كَثيرًا . وَلَمَّا شَقَّ السَّمَكَةَ الْأُولَى وَجَدَ فِيهَا خَاتُمَ الْمُلْكِ فَلَبِسَهُ ، وَلَمَّا عَادَ كَبِيرُ الْخَدَمِ إِلَى بَيْتِهِ أَرْسَلَ إِلَيْهِ خادِمًا ، فَأَسَارَ إِلَيْهِ «أَبُو صِيرِ » أَنْ يَحْمِلَ السَّمَكَ، فَسَقَطَ رَأْسُهُ عَنْ جَسَدِهِ. فَدَهِشَ «أَبُو صِيرِ» أَشَدَّ دَهْشَةٍ. ١٥ – عاقبَةُ الْخيانَةِ

وَلَمَّا جَاءَهُ كَبِيرُ الْخَدَمِ ، وَرَأَى الْخَاتَمَ فِي إِصْبَعِهِ قَالَ لَهُ :



« احْذَرْ أَنْ تُشِيرَ بِخَاتَمِكَ وَإِلَّا أَهْلَكْتَنى ، فَإِنَّا مَلِكُنَا لَا يَحْكُمُ الرَّعِيَّةَ إِلَّا بِهِ ، وَهُوَ إِذَا أَشَارَ بِهِ إِلَى أَىِّ إِنْسَانِ قَتَلَهُ مِنْ وَفُتِهِ . وَفِي اسْتِطَاعَتِكَ أَنْ تَصِيرَ مَلِكَ الْمَدِينَةِ الْآنَ " فَذَهَبَ " أَبُو صِيرِ " إِلَى الْمَلِكِ وَأَعَادَ إِلَيْهِ الْخَاتَمَ . فَقَالَ لَهُ الْمَلِكُ : " قُلْ لِي بِماذًا أَ كَافِئُكَ عَلَى مَعْرُوفِكَ ؟ » فَقَالَ لَهُ : أُرِيدُ أَنْ أَعْرِفَ يَا مَو ْلَايَ سَبَبَ غَضَبِكَ عَلَى » . فَأَخْبَرَهُ بِما قالَهُ «أَبُو قِيرِ» . فَعَجِبَ « أَبُو صِيرٍ » مِمَّا سَمِعَ ، وَقَصَّ عَلَيْهِ قِصَّتَهُ مَعَهُ فَعَضِبَ الْمَلِكُ عَلَى «أَبِي قِيرِ» ، وَأَمَرَ بُوَضِعِهِ فِي غِرارَةٍ ، وَإِلْقائِهِ فِي الْبَحْرِ . وَشَفَعَ فِيهِ «أَبُو صِيرِ» فَلَمْ يَقْبَلِ الْمَاكِ شَفَاعَتَهُ . وَماتَ «أَبُو قِيرٍ » الْمِيتَةَ الَّتِي دَبَّرَها لِصاحِبِهِ أَمَّا «أَبُو صِيرِ » فَقَدُ كَا فَأَهُ الْمَلِكُ أَحْسَنَ مُكَا فَأَةٍ . وَعَادَ إِلَى الْإِسْكُنْدَرِيَّةِ وَصَارَ مِنْ أَغْنِياتُهَا . وَقَضَى حَيَاتَهُ كُلُّهَا عَلَى أَحْسَن حالٍ ، وَأَهْنَا إِبالِ .

التهت القصة الشابية القصية الثالثة : على ما ما

1991/51	741	رقم الإيداع
ISBN	977 - 02 - 3322 - 6	الترقيم الدولي

1/41/11+

طبع بمطابع دار المعارف (ج.م.ع)

مكتبالأطف البقلم كالكيلاني

أسيساطيرالعالم

- ١ الملك ميداس . ٢ في بلاد العجائب .
 - ٣ القصر الهندي . ٤ قصاص الأثر .
 - ه بطل أتينا . ٦ الفيل الأبيض .

قصيص علمت

- ١ أصدقاء الربيع ٢ زهرة البرسيم.
- ٣ في الاصطبل. ٤ جبارة النابة.
- ه أسرة السناجيب . ٦ أم سند وأم هند .
 - ٧ الصديقتان . ٨ أم مازن .
 - ٩ المنكب الحزين . ١٠ النحلة العاملة .

أشهرالقصص

- ١ جلفر في بلاد الأقزام .
- » في بلاد المالقة.
- » ف الحزيرة الطيارة.
- » « في جزيرة الحياد الناطقة .
 - ه روېنىن كروزو .

تقيع عربب

- ١ حي بن يقظان . ٢ ابن جبير
- ٣ عودة ابن جبير إلىسوريا والأ

تصصتمثيله

١ الملك النجار .

قصِص فكاهيت

- ١ عمارة . ٢ الأرنب الذكبي .
 - ٣ عفاريت النصوص. ٤ نعان .
 - ه العرندس. ٦ أبو الحسن.
 - ٧ حذاه الطنبوري . ٨ بنت الصباغ .

قسِص ألفِ ليلة

- ١ بابا عبد الله والدرويش .
- ٢ أبو صير وأبو قير . ٣ على بابا .
 - عبد الله البرى وعبد الله البحرى .
- ه الملك عجيب. ٦ خسروشاه.
- ٧ السندباد البحرى . ٨ علاه الدين .
- ٩ تاجر بغداد . ١٠ مدينة النحاس .

قصصندية

- ١ الشيخ الهندى . ٢ الوزير السجين
- ٣ الأميرة القاسية . ؛ خاتم الذكرى .
- ه شبكة الموت. ٦ في غابة الشياطين.
 - ٧ صراع الأخوين .

تقيص كبير

- ١ العاصفة . ٢ تاجر البندقية .
 - ٣ يوليوس قيصر . ٤ الملك لير .

